

? Uf`gfi \Y. '? ccdYfUh]cb`a]h`A]W\Y`]b.
B Yi Y`DYfgdY_h]j Yb`ZØf`XUg`5fYU`

C VYfVØf[Yfa Y]ghYf`A Ybhfi d`i bX`A]W\Y`]b`i bhYfnY]W\ bYb
? ccdYfUh]cbgj YfY]bVUfi b[`ni f`F Yj]hU`]g]Yfi b[`XYg`A]W\Y`]b!
5fYU`g`]b`? Uf`gfi \Y"

F Yj]hU`]g]Yfi b[`XYg`A]W\Y`]b!5fYU`g`]b
? Uf`gfi \Y. `9]b`GW\ f]hh`]b`X]Y`Ni _i bZh

8]Y`GhUXh? Uf`gfi \Y`i bX`XYf`F Y]ZYb\YfghY`Yf`A]W\Y`]b`\UVYb
Y]bYb`VYXYi hYbXYb`GW\ f]hh`ni f`B Yi [YghU`hi b[`XYg`A]W\Y`]b!
5fYU`g`]a `K YghYb`XYf`GhUXhi bhYfbca a Yb`"5a`&)"'ž`]'&\$&(
i bhYfnY]W\ bYhYb`C VYfVØf[Yfa Y]ghYf`8f`": fUb`_`A Ybhfi d`i bX
7\f]gh]Ub`A Yhn[Yfž`XYf`8]fY`_hc f`XYg`GhUbXc fhg`? Uf`gfi \Yž`Y]bY
? ccdYfUh]cbgj YfY]bVUfi b["'8]YgY`J YfY]bVUfi b[`]gh`b]W\ h`bi f`Y]b
Zcfa Y`Yf`5_hž`gcbXYfb`\Uh`XUg`DchYbn]U`ž`X]Y`k]fhgW\ UZh]W\ Y
@UbXgW\ UZh`XYf`F Y[]cb`bUW\ \U`h[`ni`j Yf`AbXYfb"

9]b`ghUf`_Yg`G][bU`ZØf`X]Y`F Y[]c b

8]Y`J YfY]bVUfi b[`n]Y`h`XUfUi ZUVž`X]Y`GW\ UZZi b[`bYi Yf
5fVY]hgd`ÀhnY`ni`ZØfXYfb`i bX`X]Y`k]fhgW\ UZh]W\ Y
@Y]ghi b[gZ\][_Y]h`XYf`F Y[]cb`ni`g]W\ Yfb`"7\f]gh]Ub`A Yhn[Yf
VYnY]W\ bYhY`X]Y`Ni gUa a YbUfVY]h`U`g`Yb hgW\ Y]XYbX`ZØf`XYb
9fZc`[`XYf`F Yj]hU`]g]Yfi b[`8Ua]h`X]Y`j cb`A]W\Y`]b`Ub[Yghc» YbY
F Yj]hU`]g]Yfi b[`XYg`GhUbXc fhg`[Y]b[hž`a ØggYb`GhUXhi bX`A]W\Y`]b
Yb[`ni gUa a YbUfVY]hYb`"K]f`ZfYi Yb`i bg`ØVYf`X]Y`dcg]h]j Yb
G][bU`Yž`X]Y`k]f]j cb`XYf`GhUXh? Uf`gfi \Y`Yf\U`hYb"

DfU_h]gW\ Y`GW\ f]hhY`ni f` : ØfXYfi b[`j c b

; fØbXi b[Yb

9]b`k YgYbh]WYf`6YghUbXhY]`X]YgYf`?ccdYfUh]cb`]gh`X]Y`GWUZI b[
Y]bYg`; fØbXi b[gl`i bX`; Yk YfVYnYbhfi a g`ZØf`<UbXk Yf`_i bX
_Y]bYg`dfcXi n]YfYbXYg`; Yk YfVY`"9fghY`6Øf[Yfa Y]ghYf]b`; UVf]Y`Y
@ WU_!GWk Ufn`Zcfa i`]YfhY`X]Y`6YXYi hi b[`X]YgYf`9bhk]W`_i b[.
A]h`XYf`ni _i bZhgZÀ\][Yb`FYj]hU`]g]Yfi b[`X]YgYg`VYXYi hYbXYb
5fYU`g`k]fX`Y]b`k]W]h[Yf`6Y]hfU[`ni f`≠bYbYbhk]W`_i b[`[Y`Y]ghYh"
Ni [`Y]W`_ØbbYb`X]Y`F U\ a YbVYX]b[i b[Yb`ZØf`<UbXk Yf`_i bX
dfcXi n]YfYbXYg`; Yk YfVY`cdh]a]Yfh`k YfXYb"

9]bV]bXi b[`XYf`; Ya Y]bXY

8Yf`; Ya Y]bXYfUh`Uh]b`gY]bYf`G]hni b[`Ua`%*`" `đ`]'&\$&(`X]Y
?ccdYfUh]cbgj YfY]bVUfi b[`Y]bgh]a a][[YbY\ a][hi bX`VYfY]hg
ni j cf`Ua`%,`" `đ`b]'&\$&(`X]Yb`K Y[`ZØf`X]Yb`:`Y`X] Yfgi W`X]Yg
; fØbXi b[gnYbhfi a g`[YVbYh" <]Yf`nY][h]g]W`ž`k]Y`k]W]h[`X]Y
GhUXh] Yfk U`hi b[`X]Y`Ni gUa a YbUfVY]h`a]h`XYf`K]fhgW`UZh`ZØf`X]Y
gh`Xh]gW`Y`9bhk]W`_i b[`Ubg]Y`h"8]Yg`_ØbbhY`U`g`A cXY`"ZØf
ni _ØbZh][Y`Dfc`Y`_hY`X]YbYb"

5i Zk Yfhi b[`XYg`≠bXi ghf]Y ghUbXc fhg

A]h`XYf`i bhYfnY]W]bi b[`XYf`J YfY]bVUfi b[`g]bX`X]Y`; fi bX`U[Yb
[Y`Y[hž`i a `j YfgW]YXYbY`Bi hni b[ggnYbUf]Yb`ZØf`XUg`Yhk U
%&*`"\$\$\$`E i UXfUha YhYf`[fc»Y`; Y`ÀbXY`ni`Yf`_i bXYb"9g`k]fX
gck c`\"`[YdfØZž`k]Y`X]Y`VYghY`YbXYb`; YV`Ài XY`VUi`]W
i a [YghU`hYh`k YfXYb`_ØbbYbž`U`g`Ui W`ž`]bk]YZYfb`XUg`; Y`ÀbXY`ZØf
bYi Y`k]fhgW`UZh]W]Y`Bi hni b[ga`Ò[`]W`_Y]hYb`YfgW`cggYb`k YfXYb
Ubb" <]YfVY]`]gh`XUg`N]Y``Uf.`Y]bY`5i Zk Yfhi b[`XYg`6YghUbXgž
X]Y`Ub[Zf]gh][`XYf`GhUXhi bX`XYf`FY[]cb`ni [i hY`_ca a h"

6`]W`_]b`X]Y`Ni`_i bZh

8]Y`gW]f]hkh Y]gY`GW`]Y»i b[`XYg`A]W]Y`]b!GhUbXc fhg`V]g`A]hY
&\$&) ž`X]Y`VYfY]hg`9bXY`YmhYb`đ\ fYg`Ub[Y`_ØbX][h`k i fXYž`k]fZh
Ui W`GW`UhhYb`Ui Z`X]Y`FY[]cb`"8cW`a]h`X]YgYf`bYi`[Y[fØbXYhYb

DUfhbYfgW\UZhj cb'GhUXhi bX'A]W\Y`]b'k]fX'XYf'; fi bXghY]b'[Y`Y[hž
i a `b]W\h'bi f'<YfUi gZcfXYfi b[Yb'ni `a Y]ghYfbž'gcbXYfb'Ui W\
7\UbW\W'b'ZØf'k]fhgW\UZh]W\Y`#bcj Uh]cb'i bX'5fVY]hgd`ÀhnY`ni
gW\UZZYb"8]Y`_ca a YbXY`NY]h'k]fX'nY][Ybž'k]Y`X]YgY
JcfVYfY]hi b[Yb']b'_cb_fYhY`9fZc`[Y'a ØbXYb'_ÖbbYbž'X]Y`k Y]h
ØVYf'X]Y'; fYbnYb'XYg'A]W\Y`]b!5fYU`g`\]bUi g'k]f_Yb"

· B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y`i bg'Ui Z.`b!U["XY